

**Colloque franco-chinois**  
**Nouveaux horizons en linguistique chinoise**  
**22 et 23 juin 2015**

Institut d'Etudes Avancées de Paris  
Hôtel de Lauzun, 17 Quai d'Anjou, 75004 Paris

**Lundi 22 juin 星期一 6月22日**

09:00	Accueil	
09:30		
09:30 10:00	Cao Guangshun 曹广顺 & Yu Hsiao-jung 遇笑容	从中古译经和元白话看第二语言习得导致的语言接触 Contact de langue et acquisition d'une langue seconde à partir des traductions des canons bouddhiques au Moyen-Age et de la langue vernaculaire des Yuan
10:00 10:30	Alain Peyraube 贝罗贝	论历时句法研究中后汉和魏晋南北朝前期佛经译本的不可靠性 Du manque de fiabilité des traductions des textes bouddhiques des Han Orientaux et du début des Six Dynasties pour la linguistique historique

**10 :30-11 :00 | Pause 茶歇**

11 :00 11 :30	Waltraud Paul 包华莉	再谈名词短语和“的”字短语的内部结构 Structure interne du syntagme en <i>de</i> et du syntagme nominal revisitée
11 :30 12 :00	Wan Quan 完权	言者主语与施为话题句 Topique performatif et locuteur sujet
12 :00 12 :30	Victor Junnan Pan	从信息结构出发来讨论汉语疑问短语的前置现象 <i>Wh-ex-situ</i> en chinois et la structure informationnelle

**12 :30-14 :00 | Déjeuner 午餐**

14 :00 14 :30	Spike GILDEA	Some reflections on the reconstruction of a proto-syntax.
14 :30 15 :00	Hilary Chappell 曹茜蕾	早期近代闽南语的疑问代词系统--以《荔镜记》和其他 16、17 世纪的文献为例 Système des pronoms interrogatifs en min méridional pré-moderne à partir du <i>Li Jingji</i> et autres documents du 16 <sup>e</sup> et 17 <sup>e</sup> siècle.
15 :00 15 :30	Ngai SingSing 倪星星	施受同源：论邵武方言里的《得》字 Giving is receiving: on the poly-functional [tie53] in the Shaowu dialect

**15 :30-16 :00 | Pause 茶歇**

16 :00 16 :30	Liu Tanzhou 刘探宙	“没的 V”还是“没得 V” 'Neg <i>de</i> <sub>1</sub> V' ou 'Neg <i>de</i> <sub>2</sub> V'
16 :30 17 :00	Christine Lamarre 柯理思	人称限制和祈使范畴 Les paradigmes personnels des phrases impératives chinoises
17 :00 17 :30	Yang Zhitang 杨志棠	从词义分析角度看方位词“前”和“后”的时间义 Valeur temporelle des locatifs <i>qián</i> et <i>hòu</i> d'un point de vue de sémantique lexicale

**19 :00 | Dîner 晚餐**

**Mardi 23 juin 星期二 6月23日**

09:00-09:30	Zu Shengli 祖生利	也谈“来着”的来源 Origine de <i>lái zhe</i>
09:30-10:00	Shen Ming 沈明	晋语“整左[tse]”同音的相关问题 Problème relatif aux homophones en [tse] dans le dialecte Jin
10:00-10:30	Katia Chirkova	多续语体范畴初探 L'aspect verbal en duoxu

**10:30-11:00 Pause 茶歇**

11:00-11:30	Guillaume Jacques 向柏霖	嘉绒语支语言的人称范畴 Paradigme des pronoms personnels dans les langues rgyalrong
11:30-12:00	Gong Xun 龚勋	以西夏语材料证汉语见系声母小舌音现象 Preuves d'uvularisation des consonnes initiales du groupe 见 en chinois à partir de matériaux tangoutes.
12:00-12:30	Lai Yunfan 赖云帆	俄热话前置辅音丛 Les préinitiales en khroskyabs wobzi

**12:30-14:00 Déjeuner 午餐**

14:00-14:30	Yang Yonglong 杨永龙	青海甘沟话的反身领属标记“囊”：“转用导致的干扰”的个案研究 Marque réflexive possessive <i>naŋ</i> dans le parler de Gangou au Qinghai : un cas d'interférence linguistique
14:30-15:00	R. Djamouri 罗端	西北方言中阿尔泰语法特徵 Altaic features in Northwestern Chinese dialects
15:00-15:30	Xu Dan 徐丹	中国西北混合语的形成 Formation of a mixed language in Northwest China

**15:30-16:00 Pause 茶歇**

16:00-16:30	Xiao Xiaohui 肖晓晖	“月”与“年、日”差异性的历史来源 Origine historique de la distinction entre 'mois', 'année' et 'jour'
16:30-17:00	Song Na 宋娜	闽南语否定词的历时演变及其『否定-存在』循环演化圈 Changements diachroniques des négations en min méridional